



INFORMATO R

gorenje

Velenje, 1. septembra 1993

Leto XXVII.

Številka 22



Dr. Hermann Nestler, član poslovnega odbora BSHG, odgovoren za proizvodnjo, Bernhard Brinkmann, direktor divizije malih gospodinjskih aparatov BSHG, Stane Debevc, direktor Gorenje Vertriebs München, ter dr. Herbert Woerner, predsednik poslovnega odbora BSHG med ogledom proizvodnje pralnih strojev.

Vodstvo BSHG na obisku v Gorenju

Predstavniki nemškega Bosch Siemens Hausgeräte, predsednik poslovnega odbora dr. Herbert Woerner, član poslovnega odbora za proizvodnjo dr. Hermann Nestler in Bernhard Brinkmann, direktor divizije malih gospodinjskih aparatov, so se 20. aprila 1993 mudili na obisku v koncernu Gorenje.

Po ogledu proizvodnje velikih gospodinjskih aparatov so jih predstavniki Gorenja seznanili s položajem in razvojnimi usmeritvami, posebej tudi s prizadevanji za še večjo uveljavitev na tujih trgih, kamor zdaj prodajo 95 % vse proizvodnje. Med pogovorom, vodil ga je v.d. predsednika poslovnega odbora Gorenje Jože Stanič, so obravnavali, med drugim, tudi možnosti za sodelovanje obeh koncernov. Ob tem je dr. Herbert Woerner naglasil, da se je med ogledom proiz-

vodnje prepirčal, da ima Gorenje zanimiv proizvodni program velikih gospodinjskih aparatov.

Proizvodnja v avgustu 1993

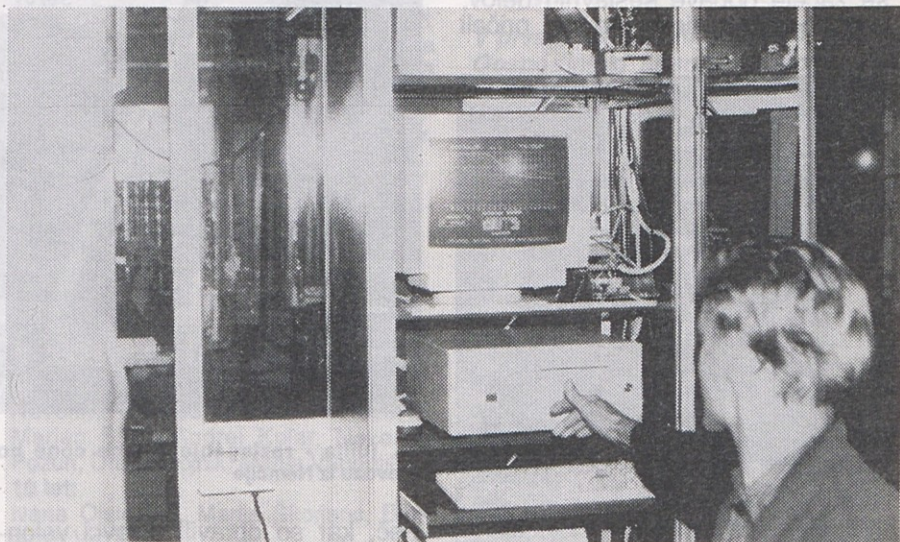
V programih Gorenje Gospodinjski aparati so po prihodu s kolektivnega dopusta do konca avgusta izdelali skupno 71.322 velikih gospodinjskih aparatov, od teh seveda največ za tuje trge. Delovni načrt za avgust je bil skupno dosežen z 99 odstotki.

V 12 delovnih dneh so v programu Kuhalni aparati izdelali 28.318 izdelkov (99 % plana), programu Pralno-pomivalni aparati 10.265 (100 % plana).

V programu Hladilno-zamrzovalni aparati so v avgustu opravili 14 delovnih dni, po obratih pa so izdelali: v Zamrzovalnih omarah 13.096 izdelkov (88 % plana - uvajanje nove tehnologije!), v Zamrzovalnih skrinjah 6.643 (100 % plana) in Hladilnikih 13.000 (114 % plana). Skupaj je bilo letos izdelanih že 896.577 izdelkov, kar je za 8 % več kot lani v enakem obdobju.

V Gorenju Gospodinjski aparati vsak delovni dan v septembru:

- 2.064 kuhalnih aparatov
- 2.716 hladilno-zamrzov. aparatov
- 759 pralnih in sušilnih strojev



Septembra bomo izdelali:

45.415 kuhalnih aparatov
 16.693 pralno-pomivalnih strojev
 59.748 hladilno-zamrzovalnih aparatov

Tudi v programu Hladilno-zamrzovalni aparati so se posodobili, saj so v obratu Zamrzovalne omare uvedli skrajšano 100-odstotno kontrolo in opravili še več pomembnih obnovitvenih in vzdrževalnih del, o katerih pa več v naslednjem Informatorju, ko bomo poročali tudi o uvedbi nove tehnologije v proizvodnji hladilno-zamrzovalnih aparatov brez ozonu škodljivih substanc - v obratu Hladilniki od 6. septembra naprej.

Nova peč za temeljno emajliranje

V programu Kuhalni aparati so med letošnjim podaljšanim kolektivnim dopustom opravili eno najobsežnejših posodobitvenih del v Gorenju Gospodinjski aparati, saj so porušili 22 let staro peč za žganje temeljnega emajla in na isto mesto postavili novo, sodobno peč.

Začelo se je 22. decembra 1992 s podpisom pogodbe s firmo Eisenmann, Böblingen (Nemčija) o nakupu peči na zemeljski plin in možnostjo kurjenja z oljem kot alternativnim gorivom. Do 19. aprila 1993 je bil izdelan tehnološki projekt, ki ga je v programu Kuhalni aparati vodila Breda Bezgovšek z ožjimi sodelavci.

V maju 1993 so preverili investicijski program in do 9. julija pridobili grad-



20. julija - pri gradbenih delih brez težke mehanizacije ne bi šlo tako hitro

21. junija 1993. Izvajalci so bili delavci IMP Ljubljana pod vodstvom Simona Vršiča, medtem ko je vsa montažna dela vodil Heinz Kuhnert iz Eisenmanna. S predmontažo sušilnika so pričeli v surovinskem obratu Kuhalnih aparatov, vstopne in izstopne cone ter obračalne cone pa v šotoru. Kompletni žgalni del peči je bil sestavljen v Nemčiji (Holzgerlingen), kjer so opravili predprevzem od 12. do 14. julija.

Od 16. do 24. julija je sledilo rušenje stare peči in gradbena dela za novo



16. julija 1993 ob 22.00 še zadnji posvet pred rušenjem stare peči

beno dovoljenje. Med tem časom so že potekala vsa usklajevalna dela in se tudi začela predmontaža v tovarni Eisenmann v Nemčiji. 16. junija so se začele dobave sestavnih delov, predmontažna dela pa so pričeli



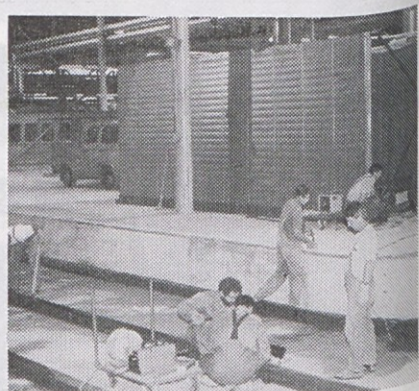
19. julija je bilo rušenje na polovici



21. julija - razlaganje žgalne cone po prevozu iz Nemčije

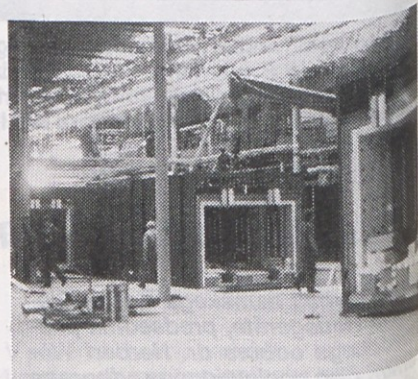
peč, kar so opravili delavci velenjskega Vegrada. Demontažna dela strojne in druge opreme so še pred rušenjem opravili delavci

Vzdrževanja Gorenja Gospodinjski aparati, pomagali pa so jim tudi delavci podjetja ESO, Velenje. Med tem časom so v Velenje pripeljali žgalni del peči v dveh velikih kosih, nakar so pošiljki razstavili na tri manjše dele.



22. julija že novi temelji za žgalni del in tudi končna montaža sušilnika

25. julija so vse segmente transportirali v halo. Do 10. avgusta so končali z montažo in inštaliranjem vse potrebne opreme in drugih naprav.



26. julija in 27. julija je bila opravljena montaža peči

Tako se je lahko 11. avgusta pričelo testiranje in spuščanje peči v pogon. Testiranje je trajalo do 15. avgusta in naslednji dan, 16. avgusta, je stekla redna proizvodnja, vendar z določenimi težavami. Zato so 21. in 22. avgusta opravili delno rekonstrukcijo, od 23. avgusta naprej pa proizvodnja poteka tako, kot so načrtovali. Dokončna rekonstrukcija je predvidena od 29. oktobra do 3. novembra 1993. Takrat naj bi bila peč in sušilnik kompletno prevzeta in testirana za plinsko kurjavo, medtem ko bodo opravili preizkuse kurjenja z oljem ob novoletnih praznikih. Kot je povedal vodja celotnega projekta Aleš Dolžan, so si vsi, ki so bili vključeni v to delo, prizadevali, da bi vsak svoje delo opravil kar najbolj zadovoljivo. Ob rušenju

(Nadaljevanje z 2. strani)

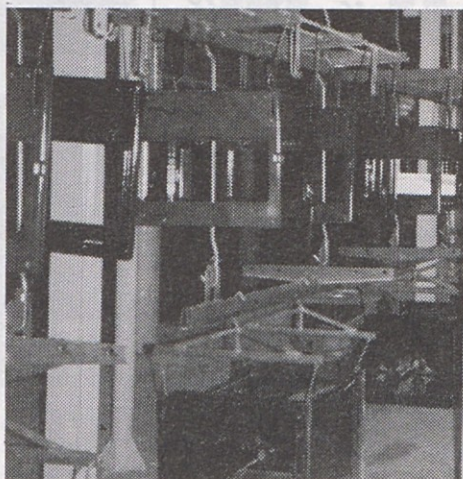
stare in postavljanju nove peči so obnovili tudi streho nad emajlirnico in opravili še več manjših, a prav tako pomembnih del. V kratkem bodo krmiljenje peči povezali z



2. avgusta montaža opreme sušilnika peči

računalnikom v komandnem prostoru obrata Kuhalni aparati.

Direktor programa Kuhalni aparati **Iztok Omladič** je izrazil zadovoljstvo nad vsem opravljenim delom, ki ga prav gotovo ni bilo malo. Za uresničitev te naloge je bilo treba vložiti veliko naporov. V Kuhalnih aparatih se lahko ponašajo z novo posodobitvijo v proizvodnji, ki jim bo prinesla še višjo kakovost izdelkov, znižala porabo energije, znižala stroške proizvodnje, prispevala k humanizaciji in prijaznejšemu okolju.



12. avgusta so opravili prve meritve temperaturne krivulje



27. avgusta - Aleš Dolžan, Edo Večernik in Heinz Kuhnert

"Realizacija nove peči je tudi spodbuda za nadaljnji agresivni razvoj Gorenja Gospo-

dinjski aparati," je poudaril **Iztok Omladič**. **Hinko Jerčič**

KADRI

Jubilanti dela

V mesecu maju in junija 1993 je 55 delavcev Gorenja Gospodinjski aparati izpolnilo svoj delovni jubilej. Za 30 let dela je dobilo nagrade 7 sodelavcev, za 20 let 18 in za 10 let delovne dobe 30 jubilarov.

Kuhalni aparati

20 let:
Janez Gračner, Angela Pogorevc, Dušan Borovnik, Juro Čengija, Viktor Podvratnik, Nada Fajt, Joka Ristič, Mira Rogič, Franc Umbreit.
10 let:
Tima Muharemovič, Ana Bujdo, Kata Andrič, Darko Kurnik

Pralno-pomivalni aparati

10 let:
Srečko Drame, Eva Jeseničnik, Agata Napotnik, Ljubica Pusovnik.

Hladilno-zamrzovalni aparati

30 let:
Albert Herodež

20 let:

Albin Kodrin, Milan Dolar.

10 let:

Emka Dedič, Isma Juršinič, Kata Matošević, Nada Merdanovič, Radojka Mijatovič, Marta Mravjak, Darinka Oder, Danica Pilko, Rozalija Založnik, Mensura Ahmetović, Irena Baumgartner, Janez Brinjevec, Ljuba Efre-mova, Đula Kadič, Bajro Hodžič, Cvetka Kvar, Olga Uršej, Remzo Zukič.

Vzdrževanje

10 let

Danijel Pirmanšek

Skupne strokovne službe

30 let:

Alojz Kolar, Irena Matavž, Justina Ovniček, Viljem Sivka, Anica Meža, Ludvik Pristovšek.

20 let:

Nevenka Confidenti, Momir Knežević, Marjan Sitar, Andrej Kolar, Nevenka Požun, Drago Rojnik, Marija Vaupotič.

10 let:

Ivana Ojsteršek, Marija Škorjanc, Benjamin Vožlič.

Vsem jubilarom iskreno čestitamo!

Upokojili so se...

V prvem polletju 1993 se je v Gorenju Gospodinjski aparati upokojilo šest sodelavcev, vsi pa so bili upokojeni invalidsko.

V januarju je bil po 27 letih skupnega dela, od teh več kot 25 v Gorenju, upokojen **Roman Terglav**, ki ga je huda bolezen strla že ob začetku letošnje pomladi.

Po 36 letih skupnega dela in 28 letih zvestobe Gorenju se je februarja upokojil **Leopold Ber-var**, transporter v logistiki trženja skupnih strokovnih služb.

V marcu se je upokojila pregledovalka sklopov v montaži Hladilno-zamrzovalnih aparatov **Anica Tepeš**, s skupno delovno dobo 28 let, od teh 16 v Gorenju.

Po 17 letih dela v Gorenju se je aprila upokojila **Frančiška Rošar** iz Hladilno-zamrzovalnih aparatov.

V juniju sta bila upokojena po 23 letih dela v Gorenju **Marija Rotovnik** iz programa Kuhalni aparati in **Karol Vreča** iz Hladilno-zamrzovalnih aparatov, od skupaj 29 let dela jih je v Gorenju na delu preživel dvajset.

Obvestilo!

Radi bi spomnili vse zaposlene v Gorenju Gospodinski aparati, ki imajo po sebi zavarovane otroke, šolajoče na srednjih, višjih in visokih šolah, da morajo prinesiti potrdila o šolanju za šolsko leto 1993/94. Potrdila bodo veljala tudi za prejemnike družbene pomoči otrokom (otroški dodatek).

Potrdila oddajte najkasneje do 15. septembra 1993 za srednješolce in do 10. oktobra 1993 za višje in visokošolce v Kadrovske evidenci Gorenja GA - pisarna št. 6.

Tečajnikom tujih jezikov

Vse slušatelje tečajev tujih jezikov v Gorenju GA obveščamo, da bo informativni sestanek v petek 10. 9. ob 10. uri v učilnici nad restavracijo.

Uspešni doma in v tujini

Začela se je sezona množičnih rekreativnih tekov, mimo pa je tudi državno prvenstvo za veterane v atletiki.

Na prvenstvu za veterane v atletiki so v Celju člani Tekoške sekcije Gorenje dosegli odlične uvrstitve.

V Leobnu je bil minulo soboto ulični tek na 8 km, ki sta ga dobila slovenska atleta Šalamun in Vivodova, po katerogijah pa je bila Jerčičeva prva, Vidovičeva in Lužnikova (vse so tekle za Gorenje), pa drugi.

Na 19. Pohorskem teku so si člani Tekoške sekcije za množično udeležbo pritekli spominski pokal.

V soboto, 4. septembra, pa bo ob 10. uri množični tek na Ptuj, kamor so lepo vabljeni vsi tekači Gorenja.

Organiziran prevoz z osebnimi avtomobili - odhod ob 7. uri izpred Rdeče dvorane.

Ozirnica?

V vodstvu svobodnega sindikata so pripravljeni organizirati skupno nabavo ozimnice, želijo pa, da bi članstvo izrazilo svoje želje (preko sindikalnih zaupnikov!).

Zmagal na svetovnih igrah

Od 24. do 30. avgusta so bile v Angliji (blizu Londona) svetovne igre paraplegikov, na katerih je Slovenijo kot edini atlet zastopal naš sodelavec Janez Hudej.

Podobno kot doslej na velikih tekmovanjih, je tudi na igrah Stockemandeville dosegel imenitna dosežka tako v peteroboju posamezno in v troboju dvojic. V prvi disciplini (peterboj: met krogla, diska, vožnja 200 m, met diska in vožnja 1500 m) je s 3.964 točkami dosegel 4. mesto in za bronasto kolajno zaostal le za 25 točk.

Zato pa je bil mnogo boljši v troboju skupaj z angleškim tekmovalcem, v vožnji na 100 m, metu diska in vožnji na 800 m pa sta si priborila zlato kolajno.

Janezu Hudeju lahko iskreno čestitamo za lep uspeh in mu želimo, da bi tako uspešno nadaljeval športno pot ter se

Grotex, Grosuplje

Danes in jutri je še čas, da v kiosku pogledate, kaj bi bilo primernega za nakup. Izbira je pestra - od šolskih potrebščin do oblačil in posteljnine. Plačilo na 3 obroke.

Dušanka Kurahovič

Vsaka smrt pretrese človeka, posebno še, če umre sorodnik, prijatelj ali sodelavec.

Težko smo v ponedeljek dojel, da med nas ne bo več naše sodelavke Dušanke Kurahovič.

Od leta 1974 je delala v žičnem oddelku Galvane, najprej kot točkalica, potem pa je kot marljiva, vestna in sposobna delavka postala posluževalka avtomata in avtokontro-lorka.

Delo, ki ga je opravljala, je bilo naporno in je zahtevalo veliko spretnosti in



vztrajnosti, te pa je imela Dušanka veliko.

Ko je v začetku letošnjega leta bolezen postala prehuda, smo upali, da se bo kmalu pozdravila in vrnila med sodelavce.

Žal je bila bolezen močnejša od njene volje in želje nas vseh. Sodelavci so prepričani, da je odšla veliko prezgodaj, v letih, ki naj bi bila višek življenjskih moči, ki prinašajo veliko lepega.

Sodelavci smo ji dolžni zahvalo za vse, kar nam je dajala. Tudi zato bo še živela v našem spominu.

Sodelavci Galvane

Prvenstvo Gorenja v nogometu

Tekmovanje bo od 13. do 16. septembra na igriščih pri osnovnih šolah Antona Aškerc in Gustav Šilih.

Tekmovali bomo v treh starostnih kategorijah (A-igralci roj. leta 1963 in mlajši, B-1953-1962 in C 1952 in starejši).

Ekipa so lahko sestavljene poljubno, vendar lahko igrajo le člani društva za rekreacijo Gorenje.

Ekipo sestavlja največ deset igralcev, igra pa se po pravilih FIFA za mali nogomet (4 + 1).

Prijave sprejemamo v pisarni društva (EKO, soba 32), do četrтка, 9. septembra, do 10.30, ko bo tudi žrebanje.

Zmagovalci prejmejo pokale in priznanja.

Zahvale

Ob nenadni in boleči izgubi drage mame se sindikatu in sodelavcem obrata Zamrzovalne skrinje zahvaljujem za venec in denarno pomoč ter izrečeno sožalje.

Zdenka Kumer Belci

Ob izgubi dragega očeta se sodelavcem zahvaljujem za izrečeno sožalje, cvetje in pomoč.

Mirko Leskovšek

Ob izgubi drage žene Jožice se njenim bivšim sodelavkam in mojim sodelavcem iskreno zahvaljujem za izrečeno sožalje, pomoč in darovano cvetje.

Milan Ledinek

INFORMATOR, časopis za obveščanje delavcev Gorenja. Urejšajo: dipl. novinar Božena Gorjan, Hinko Jerčič, Dagmar Vrtačnik. Izhaja štirinajstrednjo. Naklada 4.200 izvodov. Grafična priprava: Raster, Velenje. Tisk in odprema: Tiskarna Velenje. Oproščeno plačila prometnega davka po sklepu 421-1/72 z dne 23. 1. 1974.

Malica

I. MENU

SR 1. 9.	Džuveč z mesom, zelena solata
ČE 2. 9.	Lovska pečen. slan krompir, zel. solata
PE 3. 9.	Safalade, krpice z zeljem, puding
PO 6. 9.	Ciganski golaž, kisel mleko
TO 7. 9.	Piščančji zrezki, pomfri, zeljna solata
SR 8. 9.	Špageti bolonese, endivja, sadje
ČE 9. 9.	Lovska bržola, široki rezanci, r. pesa
PE 10. 9.	Polnjena paprika, pire krompir, puding
PO 13. 9.	Pasulj, rebrca, jogurt
TO 14. 9.	Pečen piščanec, mlinci, zeljna solata
SR 15. 9.	Ocvrt mesni sir, francos. ali fiž. solata
ČE 16. 9.	Mučkalica, dušen riž, zelena solata
PE 17. 9.	Postrv po tržaš., slan kromp. z solata

II. MENU

Telečja rižota, zelena solata
Piščanč. jetra, pire kromp. zel. solata
Hrenovke, duš. sladko zelje, puding
Burgundski lonec, sadno pecivo
Polnjen piščanec, pomfri, solata
Musaka, cvetača v solati
Dušena teletina, riž, solata
Gratinirane sirove palačinke, kompot
Telečja obara, ajdovi žganci
Puranji zrezki, slan krompir, solata
Ocvrti lignji, solata
Možgani z jajčki, cvetača v solati
Kuhana goved. praž. kromp., špinača